



# MAZEL TOV!

To our dear friend and loyal Avoyseinu supporter  
Hagaon Rav **Yitzchok Dovid Horowitz** Shlit"a and his **Rebbetzin**,  
Rav of Hisachdus Kehilas Hayereim, Rosh Mesivta Shalmei Eliezer Ratsfert-S. Paulo, Brazil,  
Committee Member-Nirbatur, Ratsfert cemeteries  
**UPON THEIR DAUGHTER'S WEDDING.**  
May they see much **נחת** from all their children, **אמן**

# HFPJC a.k.a. Avoyseinu Bulletin



718-640-1470 A brief overview on our weekly activities

חסד שעושים עם הנמטים הוא חסד של אמת (רש"י בפרשתן ויחי)

## Cemetery in Karlin (Pinsk), Belarus

Holy Resting Place of Rabbeinu Harav R'Ahron Hagadol of Karlin זי"ע  
Niftar on Chol Hamoed Pesach, 19 Nissan 1772 • Of the greatest disciples of the holy Maggid of Mehritch

**נוסח מציבה פ"נ**  
מ' אהרן הגולד מאשה פעריל  
הוא מ' אהרן בן מ' יעקב ז"ל אשר  
זכה וזיכה את הרבים כמה וכמה  
פעמים ומסר את נפשו במסירת  
נפש על זה לפי שכלו לזכות את  
הרבים והי' מוכיח לרבים בתוכחת  
מגילה ואהבה מוסתרת לקרב את  
ישראל לאביהם שבשמים וליחדם  
בייחוד גמור שנפטר י"ט ימים  
בחודש ניסן שנת תקל"ב לפ"ק  
תנצב"ה



Historical photo: The tombstone of Rabbeinu Harav R'Ahron Hagadol of Karlin

- The **Admo"r of Karlin-Stolin Shlit"a** appointed Harav R' **Yaakov Steierman** as his messenger to work along with Avoyseinu and rescue the holy site from disgrace
- Avoyseinu messengers visited the site to evaluate the exact details and to thoroughly analyze the right approach to take, since unfortunately a large part of the cemetery has been obstructed
- After becoming familiar with the site, it is our hope that with great effort and heavenly assistance we can achieve our goal



Pinsk - Karlin, Belarus December 2016

Historical photo: The tombstone of Rabbeinu Harav R'Ahron Hagadol of Karlin

In order to continue with the rescue efforts we hereby reach out to the public with a powerful proclamation: Please donate generously for

### "הצלת קברי צדיקים"

and in this merit may you be blessed from heaven with חיי, ומזוני and much הצלחה.

To join the holy work please contact the Committee Chairman Harav R' **Yaakov Steierman Shlit"a**: 646-772-5169.

You can also call Avoyseinu: 718-640-1470x301\303 or E-mail: [hfpjc@thejnet.com](mailto:hfpjc@thejnet.com)



Pinsk - Karlin, Belarus December 2016

Discussing the condition of the cemetery and plans for reconstruction with Harav R' **Moshe Fima Shlit"a**

*Our utmost thanks...  
...is extended to  
Harav R' Moshe Fima Shlit"a  
for his warm hospitality to Avoyseinu's messengers.  
May he be blessed with חיי נחת and כל טוב*

## MAINTENANCE DIVISION

### החכם עיניו בראשו

Now is the time to register for Maintenance 2017!

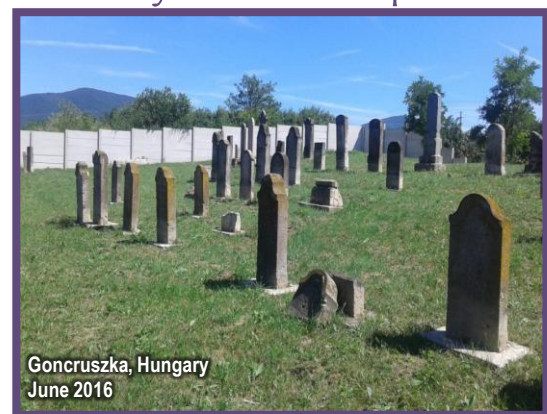
The deadline is אדר ר"ח

# February 27, 2017

➔ Look out for our letter mailed to family members ➔

Contact the Maintenance Division today to register  
718-640-1470 x 302\306  
E: [maintenance@hfpjc.com](mailto:maintenance@hfpjc.com)

### Sample photos of cemeteries under Avoyseinu's maintenance plan



Gncruszka, Hungary June 2016



Koseleve, Ukraine August 2016

...ועוד כי רצה להודיענו מקום קבורת האבות  
באשר אנחנו חייבים לכבד מקום קבורת אבותינו הק'. (בבב"ר ח"י ע"ה)

נתפרסם לע"נ  
דבורה רעכיל ב"ר  
מרדכי יודא ע"ה



Heritage Foundation For Preservation of Jewish Cemeteries (HFPJC)  
616 Bedford Ave, Suite 2-B, Brooklyn, NY 11249 T: 718-640-1470 F: 718-228-8368 E: [hfpjc@thejnet.com](mailto:hfpjc@thejnet.com)  
Affiliated Organizations: London: Committee for Preservation of Jewish Cemeteries in Europe • E. Yisroel: Asra Kadisha